

## チェリーヒル公立学校へようこそ！

登録プロセスをオンラインで完了するか、直接プロセスを完了するために予約をするかを選択できます。ご予約をご希望の場合は、(856) 429-5600 x4429 までお電話ください。

学区への新入生登録の情報は以下の通りです。

### 1. 事前登録フォーム

[www.chclc.org](http://www.chclc.org) にアクセスして、お子様（達）をオンラインで事前登録してください。「Departments（部門）」、「Registration（登録）」の順にクリックします。登録プロセスに関するすべての情報は、そのページで見つけることができます。お子さん（達）を事前登録する準備ができたなら、「Genesis 事前登録プロセスを開始する」をクリックします。オンラインで登録プロセスを完了する予定の場合は、この時点で必要なすべてのドキュメントをアップロードする必要があります。このパッケージには、すべての追加フォームが含まれています。

### 2. 登録に必要なドキュメント：

1. 保護者様の写真付き身分証明書(政府、公的機関、または当局が発行する写真付き身分証明書)
2. 2つの保護者様の居住証明(下記を参照してください)
3. 子供の出生証明書またはパスポート
4. 最新の予防接種記録
5. 最近の身体検査を明白に示すもの（登録後 30 日以内に提出する必要があります）
6. 最新のレポートカードまたは転送カード（該当する場合）
7. 地区登録パッケージ（添付。）
  - 住所証明書
  - 学生記録の要求
  - 理学的診察
8. IEP または 504 プラン（該当する場合。）
9. 拘置書類（該当する場合。）
10. 結核（TB）検査陰性の証明（該当する場合。）

### 保護者様の居住証明：

ニュージャージー州行政コード 6A:22-3.4 に基づく **適格性の証明**：教育委員会の代表者は、チェリーヒル教育学区への入学資格を証明しようとする者から、次の形式の最新の文書または類似の形式の文書を受け入れる必要があります。すべての書類には、保護者様の名前とチェリーヒルの住所が含まれており、過去 2 か月以内の日付が記載されている必要があります。

- **家を所有している場合**は、次のような 2 つの文書を提出してください:固定資産税の請求書、住宅ローンの明細書、現在の公共料金の請求書、金融口座情報、雇用の文書、または政府機関が発行したその他のビジネス記録または文書。
- **最近家を購入した場合**は、証書のコピー(最初のページと署名ページのみ)と、開示説明書のコピー(最初のページと署名ページのみ)または住宅所有者の保険のコピーを提出してください。
- **賃貸の場合**は、現在署名されているリースのコピーと、現在の光熱費請求書、財務口座情報、雇用書類、または州または地方自治体が発行したその他のビジネス記録または文書を提出してください。
- **チェリーヒルに家を所有している人と一緒に住んでいる場合**は、家主誓約書をダウンロードして記入してください。所有者とテナントの両方が居住証明を 2 つ提出し、公証人の前で家主宣誓供述書に署名する必要があります。

提供する情報と書類の全体性が考慮されます。また、法律で明示的に要求されていない限り、他の許容可能な証拠が提示されている特定の書類を提出できないことに基づいて、生徒は入学を拒否されません。

法律によって開示から保護されている情報や文書、または学校への出席資格を決定するための正当な根拠ではない基準に関連する情報や文書の提供は求められません。 生徒が学区の学校に通う資格に関する法律の要件を満たしていることを確認するのに役立つと思われる文書または情報を自発的に開示することはできますが、直接または間接的に、以下を要求または要求することはできません。

- 税務申告
- 国籍や入国管理/ビザのステータスに関する書類/情報。ただし、F-1 ビザを保有しているか申請している場合は除きます
- 地域の住宅条例または入居条件の遵守に関する文書/情報
- 社会保障番号

この地区の学校に通うための生徒の資格の初期決定は、より徹底的な見直しとその後の再評価の対象となり、最初に入学した生徒が後に資格がないと判明した場合には、授業料が査定される可能性があることに注意してください。学生が資格がないと判断された場合、現在または後で、私たちの決定の理由と上訴方法に関する指示が提供されます。

**\* 中学校・高等学校のスケジュール情報：** 登録が完了したら、学校のガイダンス部門が直接連絡してスケジュールの予約を手配します。

## 居住証明 (Proof of Domicile)

生徒さんの氏名 : \_\_\_\_\_

(印刷してください)

保護者様及び後見人様へ

チェリーヒル教育委員会は、学校に通う生徒のための「居住証明」に関する方針と手続きを持っています。学区は、学区内に住所を有する学生、または **N.J.S.A.** に規定されている法定および規制ガイドラインに従って無料教育を受ける資格がある学生にのみ無料教育を提供するものとします **18A : 38-1 およびシーケンス**そして **N.J.A.C.6A : 22-1.1 およびシーケンス**学生は、「地区内に恒久的な家がある親または法定後見人と一緒に住んでいる場合」に、地区内に住所を持つものとします。 **N.J.A.C.6A:22-3.1** 「親または後見人が不在のときに家に戻るつもりがあり、そこから引っ越す意図がない」場合、家は恒久的となります。 **ID** 学区が、保護者が学区内に居住しておらず、無料教育を受ける資格がない生徒が学校に通っていることを発見した場合、地区は、 **N.J.S.A.18a:38-1(b) (2)** の規定に従って、学生の退学を申請し、不適格な出席期間の授業料の払い戻しを求めることができます。

他人の子供に住居の使用を不正に許可した場合、または子供を監護していると不正に主張した場合、無秩序としての罪で起訴される可能性があります。 **N.J.S.A.18A : 38-1 (c)** 。申請者がそのような犯罪で有罪判決を受けた場合、申請者は最大 **1,000.00** ドルの罰金を科されるか、または **6** ヶ月までの懲役刑を科される可能性があります。

宣誓供述書または入学申請書に含まれる虚偽の陳述、回答、または宣言は、**N.J.S.A.** に違反して、虚偽宣誓の罪で申請者を刑事訴追する可能性があります **2C:43.3**。そのような犯罪で有罪判決を受けた場合、申請者は **10,000.00** ドルの罰金または最大 **18** ヶ月の投獄を受ける可能性があります。

私は、この通知の内容を読み、理解したことをここに認めます。

\_\_\_\_\_  
親/保護者の署名 (2)

\_\_\_\_\_  
親/保護者氏名



## 学生記録のリクエスト

日付

\_\_\_\_\_  
前の学校の名前

\_\_\_\_\_  
住所

\_\_\_\_\_  
市区町村/都道府県/郵便番号

次のレコードを転送してください。

アカデミック、ディシプリン、ヘルス（ニュージャージー州の場合は元のカード）、標準化されたテストスコア、CST、個別支援、その他の記録：

受講者の名前 \_\_\_\_\_ グレード \_\_\_\_\_ 生年月日 \_\_\_\_\_

### **PLEASE MAIL RECORDS TO THE SCHOOL ADDRESS CIRCLED BELOW**

**Clara Barton Elementary School**  
223 Rhode Island Avenue  
Cherry Hill, NJ 08002  
Phone: 856-667-3303  
Fax: 856-667-7968

**J.F. Cooper Elementary School**  
1960 Greentree Road  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-424-4554  
Fax: 856-751-0954

**Bret Harte Elementary School**  
1909 Queen Anne Road  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-795-0515  
Fax: 856-795-7090

**James Johnson Elementary School**  
500 Kresson Road  
Cherry Hill, NJ 08034  
Phone: 856-428-8848  
Fax: 856-795-7132

**Joyce Kilmer Elementary School**  
2900 West Chapel Avenue  
Cherry Hill, NJ 08002  
Phone: 856-667-3903  
Fax: 856-667-8516

**Kingston Elementary School**  
320 Kingston Road  
Cherry Hill NJ 08034  
Phone: 856-667-0986  
Fax: 856-667-0343

**A Russell Knight Elementary School**  
140 Old Carriage Road  
Cherry Hill NJ 08034  
Phone: 856-428-0830  
Fax: 856-428-0972

**Horace Mann Elementary School**  
150 Walt Whitman Boulevard  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-428-1144  
Fax: 856-428-7168

**Thomas Paine Elementary School**  
4001 Church Road  
Cherry Hill, NJ 08034  
Phone: 856-667-1350  
Fax: 856-755-1491

**Joseph D Sharp Elementary School**  
300 Old Orchard Road  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-424-1550  
Fax: 856-424-6577

**Richard Stockton Elementary School**  
200 Wexford Drive  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-424-1505  
Fax: 856-761-0367

**Woodcrest Elementary School**  
400 Cranford Road  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-429-2058  
Fax: 856-216-9073

**Henry C Beck Middle School**  
950 Cropwell Road  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-424-4505  
Fax: 856-424-8602

**John A Carusi Middle School**  
315 Roosevelt Drive  
Cherry Hill, NJ 08002  
Phone: 856-667-1220  
Fax: 856-779-0613

**Rosa International Middle School**  
45 Browning Lane  
Cherry Hill, NJ 08002  
Phone: 856-616-8787  
Fax: 856-616-0904

**Cherry Hill High School East**  
1750 Kresson Road  
Cherry Hill, NJ 08003  
Phone: 856-424-2222  
Fax: 856-424-0637

**Cherry Hill High School West**  
2101 Chapel Avenue  
Cherry Hill, NJ 08002  
Phone: 856-663-8006  
Fax: 856-663-2180

**Arthur Lewis Administration Bldg.**  
Attn: Violeta Katsikis  
45 Ranoldo Terrace  
Cherry Hill, NJ 08034

私はここに、私の子供の記録の公開を許可します。

親/後見人の署名： \_\_\_\_\_ 日付： \_\_\_\_\_

## 理学的診察 (Physical Exam Mandate)

生徒の氏名 : \_\_\_\_\_  
(印刷してください)

保護者様及び後見人様へ:

ニュージャージー州の法律では、ニュージャージー州公立学校に入学するすべての生徒は、移転先に関係なく、免許を持った医師が署名した身体検査を提示しなければならないと規定されている。身体検査等は、チェリーヒル公立学区での学生の登録の前に **365** 日以内に完了している必要があります、登録から **30** 日以内に保健室に提出する必要があります。

あなたの学生がグレード **5-12** に入っていて、スポーツをする可能性がある場合、医師は州が義務付けているスポーツの体育フォームを完成させなければなりません。学校対抗または学内対抗などの全てのスポーツでは、現在のスポーツフィジカルが必要です。スポーツフィジカルフォームは入り口フィジカルとして受け入れられます。ユニバーサルヘルス記録はスポーツの基準を満たしていません。

保護者様/後見人様の署名は、このポリシーを通知されたことを示しています。

\_\_\_\_\_  
親/保護者の署名 (2)

\_\_\_\_\_  
保護者氏名